



Natalia Budzilek

I was born in Scotland but I really like visiting Poland and Greece during holidays to visit my families there. It's difficult for me to say which country is closest to me. My dad is from Poland and my mum is from Greece, but I feel at home in Aberdeen where I have my friends, my darling cat and dog.

Urodziłam się w Szkocji, ale bardzo lubię odwiedzić, ać Polskę i Grecję na wakacje aby się spotkać z moimi rodzinami. Trudno mi powiedzieć który kraj jest mi najbliższy. Moja tata pochodzi z Polski, a moja mama z Grecji, ale ja się czuję najlepiej w Aberdeen bo mam tutaj swój dom, przyjaciół i mojego kochanego kota i psa.



Mason Dalgity

My homeland is Scotland as this is where my dad and I were born and where I live. I am a global citizen, and in my blood there is a mix of Polish, Scottish and Papua New Guinea genes.

Moją ojczyzną jest Szkocja, ponieważ to tutaj urodził mój tata i ja i tutaj mieszkam. Jestem obywatelem świata, a w mojej krwi jest mieszanka genów z Polski, Szkocji i Papui-Nowej Gwinei.



Julia & Maja Biczak

Julia: I feel Polish. Maja: I feel I'm half and half. We have two home-lands. We were born in Scotland and we live here with our parents and our dogs but Poland is our second home. Our grandmas live there and we visit them often. We prefer to talk in English among ourselves, as we understand it better, but we can also speak Polish even though it's more difficult for us to learn. In Scotland, we have English speaking friends but we don't have these in Poland. However, when Poland and Scotland are playing football, we support Poland.

Julia: ja czuję się Polką, Maja: a ja czuję się tak, pół na pół. Ojczyznę jednak mamy dwie. Urodziłyśmy się w Szkocji i tu mieszkamy z rodzicami i naszymi psami, ale Polska to nasz drugi dom, gdzie mamy nasze babcię, często je odwiedzamy. Wolimy rozmawiać ze sobą po angielsku, bo łatwiej go rozumiemy, ale mówimy też po polsku, chociaż jest trudniejszy dla nas do nauki. W Szkocji mamy koleżanki, które mówią po angielsku, a w Polsce ich nie mamy. Ale jak gra Polska Szkocja w piłkę, nożną to kibicujemy Polsce.



Anaaley Ataarem

Our daughter is only 3 years old, so when asked: *Who are you?*, she replied - *Anaaley*, but we, as her parents, want to instill in her both the culture of Poland and Ghana, so that in the future Anaaley will grow up into a person aware of her roots.

Nasza córeczka ma dopiero 3 lata więc na pytanie *Kto Ty jesteś?* odpowiedziała - *Anaaley*, jednak my, jako jej rodzice chcemy zaszczerpieć w niej zarówno kulturę Polską jak i Ghany, tak aby w przyszłości Anaaley wyrosła na świadomą swoich korzeni osobę.



Zosia Wang Działoszynska

I was born and I live in Scotland. My mum is from China and my dad is from Poland. Poland is especially close to me, but I also feel a connection with China and with Scotland. I think it's great to have more than one homeland.

Urodziłam się i mieszkam w Szkocji, moja mama pochodzi z Chin, a tata z Polski. Polska jest mi szczególnie bliska, ale czuje też więź z Chinami i Szkocją, i myślę, że to jest super, mieć więcej niż jedną Ojczyznę.



Matts Kubicki

Talking about my homeland and my identity is very complicated. My grand grandmother was Aberdonian but she moved to Poland, where my father was born. I was born in Aberdeen and my mom is from Venezuela. I've never been there because of the socio-political situation. But thanks to my mum I know Venezuelan customs and I can speak Spanish. I love Polish food and culture, but I feel Venezuelan and Scotland is my homeland.

Odpowiedź na pytanie o moją Ojczyznę i poczucie tożsamości jest bardzo skomplikowana. Moja prababcia była Aberdonianką, która przeprowadziła się do Polski, gdzie urodził się mój tata. Ja urodziłam się w Aberdeen, a moja mama pochodzi z Wenezueli, której nigdy nie odwiedziłam ze względu na sytuację społeczno-polityczną. Jednak dzięki mamie znam wenezuelskie tradycje i mówię po hiszpańsku. Uwielbiam polskie jedzenie i kulturę, ale czuję się Wenezuelczykiem, którego Ojczyzną jest Szkocja.



Karina Sood

I was born in Scotland where I live now. My family is half Polish, half Indian. Emotionally, I am connected with Polish culture and my family in Poland, but I love Indian clothes and traditions. Our family celebrates Polish, Indian, and Scottish holidays so I feel connected with each of these countries.

Urodziłam się w Szkocji i mieszkam tu w Polsko-Indyjskiej rodzinie. Emocjonalnie jestem związana z Polską kulturą i rodziną w Polsce, ale uwielbiam indyjskie stroje i tradycje. Nasza rodzina świętuje Polskie, Indyjskie i Szkockie Święta, czuje się więc związana z każdym z tych krajów.



Hania Kenyon

Scotland is like home, but Poland is my homeland. Everything that I love: my grandma and my grandpa, my aunt and my cousin are there. Everything there is so exciting.

Szkocja jest jak dom, ale moją ojczyzną jest Polska, jest tam wszystko co kocham, babcia i dziadek, moja ciocia i kuzynka, wszystko jest tam takie ekscytujące.